

ELECCIONS ENTATH PARLAMENT DE CATALONHA 2010

ELECCIONS AL PARLAMENT DE CATALUNYA 2010

ELECCIONES AL PARLAMENTO DE CATALUÑA 2010

COMPROVADA ERA IDENTITAT DERA PERSONA SOL·LICITANTA DATA E SAGÈTH DERA OFICINA DE CORREUS RECEPTORA COMPROVADA LA IDENTITAT DEL/DE LA SIGNANT DATA I SEGELL DE L'OFICINA DE CORREUS RECEPTORA COMPROBADA LA IDENTIDAD DEL/DE LA FIRMANTE FECHA Y SELLO DE LA OFICINA DE CORREOS RECEPTORA	DATA E SAGÈTH DATA I SEGELL FECHA Y SELLO
--	---

Num. orde OCE / Núm. d'ordre OCE / N.º de orden OCE

Ahèr / Assumepte / Asunto

SOLLICITUD DE CERTIFICACION
SOL·LICITUD DE CERTIFICACIÓ
SOLICITUD DE CERTIFICACIÓN

Data / Data / Fecha

DONADES DER/A ELECTOR/A / DADES DE L'ELECTOR/ORA / DATOS DEL/DE LA ELECTOR/ORA

(Se vos platz, escriueth en letres màgers / Si us plau, escriuiu en lletres majúscules / Por favor, escriba en letras mayúsculas):

1èr Cognòm / 1r Cognom / 1º Apellido	2au Cognòm / 2n Cognom / 2º Apellido
Nòm / Nom / Nombre	DNI: Passapòrt / Passaport / Pasaporte:
Data de neishença / Data de naixement / Fecha de nacimiento _____ Dia / Día / Día Mes / Mes / Mes An / Any / Año	Inscrit en cens electorau en: / Inscrit/a en el cens electoral a: / Inscrito/a en el censo electoral en:
Municipi / Municipio / Municipio	Província / Provincia / Provincia

Desire que se li mane era documentacion entath vòt entara adreça següenta en estrangèr: / Vol rebre la documentació per al vot a l'adreça següent a l'estranger: / Desea se le envíe la documentación para el voto a la siguiente dirección en el extranjero:

Domicili / Domicili / Domicilio		
Còdi postau / Codi postal / Código postal	Ciutat / Ciudad / Ciudad	País / País / País

Un viatge ajatz trametuda era sol·licitud, **NON PODERATZ VOTAR PERSONAUMENT ENA MESA ELECTORAU PENDENT ETH DIA DERA VOTACION** / (Un cop haureu tramès la sol·licitud, **NO PODREU VOTAR PERSONALMENT EN LA MESA ELECTORAL DURANT EL DIA DE LA VOTACIÓ**) / (Una vez remitida esta solicitud, **NO PODRÁ VOTAR PERSONALMENTE EN LA MESA ELECTORAL DURANTE EL DÍA DE LA VOTACIÓN**)

SONQUE S'A D'AUMPLIR EN CAS DE MALAUTIA O INCAPACITAT / NOMÉS S'HA D'EMPLENAR EN CAS DE MALALTIA O INCAPACITAT /
SÓLO RELLENAR EN CASO DE ENFERMEDAD O INCAPACIDAD

E en sòn nòm (en supausat de malauts o discapacitats qu'ac acrediten mejançant certificacion medicau oficiau, expedida en imprès gratuït o en imprès ordinari non gratuït) degudament autorizat/da notariau o consularment (adjúnher certificacion e autorizacion ena engolòpa): / I en nom seu (en cas de persones malaltes o incapacitades que ho acreditin mitjançant un certificat mèdic oficial, expedit en imprès gratuït o en imprès ordinari no gratuït), degudament autorizat/ada notarialment o consularment (introduïu el certificat i l'autorizació en el sobre): / Y en su nombre, en el supuesto de enfermos o incapacitados que lo acrediten mediante certificación médica oficial, expedida en impreso gratuito o en impreso ordinario no gratuito, debidamente autorizado/a notarial o consularmente (adjuntar certificación y autorización en el sobre):

DONADES DER/A REPRESENTANT/A / DADES DEL/DE LA REPRESENTANT / DATOS DEL/DE LA REPRESENTANTE

1èr Cognòm / 1r Cognom / 1º Apellido	2au Cognòm / 2n Cognom / 2º Apellido	
Nòm / Nom / Nombre	DNI: Passapòrt / Passaport / Pasaporte:	
Data de neishença / Data de naixement / Fecha de nacimiento _____ Dia / Día / Día Mes / Mes / Mes An / Any / Año	Domicili (carrèr, plaça, numero, ...) / Domicili (carrer, plaza, número, etc.) / Domicilio (calle, plaza, número, etc.)	
Còdi postau / Codi postal / Código postal	Municipi / Municipio / Municipio	Província / Provincia / Provincia

Sol·licite qu'ar emparament de cò que se remèrque en article 72 dera Lei electorau vigenta li expeditz un certificat acreditatiu de figurar inscrit/a en CENS ar efecte de poder emèter eth vòt per corrèu. / Sol·licita que, a l'empara del que indica l'article 72 de la Lei electorau vigent, li expedi un certificat acreditatiu de figurar inscrit/a en el CENS a l'efecte de poder emetre el vot per correu. / Solicita que, al amparo de lo indicado en el artículo 72 de la Ley electoral vigente, se expida certificación acreditativa de figurar inscrito/a en el CENSO a los efectos de poder emitir el voto por correo.

Signatura der/dera interessat/da o deth/dera representant / Signatura de la persona interessada o del/de la representant /
Firma del/de la interesado/a o del/de la representante

SR./SRA. DELEGAT/DA PROVINCIAU DETH BURÈU DETH CENS ELECTORAU DETH: / SR./SRA. DELEGAT/DA PROVINCIAL DE L'OFICINA DEL CENS ELECTORAL D: / SR./SRA. DELEGADO/A PROVINCIAL DE LA OFICINA DEL CENSO ELECTORAL DE:

Anòte era província a on figure inscrit/a en cens electorau. / Anoteu la província on figura inscrit/a en el cens electoral. / Anótese la provincia donde figura inscrito/a en el censo electoral.

ELECCIONS ENTATH PARLAMENT DE CATALONHA 2010

ELECCIONS AL PARLAMENT DE CATALUNYA 2010

ELECCIONES AL PARLAMENTO DE CATALUÑA 2010

COMPROVADA ERA IDENTITAT DERA PERSONA SOL·LICITANTA DATA E SAGÈTH DERA OFICINA DE CORRÈUS RECEPTORA COMPROVADA LA IDENTITAT DEL/DE LA SIGNANT DATA I SEGELL DE L'OFICINA DE CORRÈUS RECEPTORA COMPROBADA IDENTIDAD DEL/DE LA FIRMANTE FECHA Y SELLO DE LA OFICINA DE CORREOS RECEPTORA	DATA E SAGÈTH DATA I SEGELL FECHA Y SELLO	Num. orde OCE / Núm. d'ordre OCE / N.º de orden OCE Ahèr / Assumepte / Asunto SOL·LICITUD DE CERTIFICACION SOL·LICITUD DE CERTIFICACIÓ SOLICITUD DE CERTIFICACIÓN Data / Data / Fecha
---	--	--

DONADES DER/A ELECTOR/A / DADES DE L'ELECTOR/ORA / DATOS DEL/DE LA ELECTOR/ORA

(Se vos platz, escriuetz en letres màgers / Si us plau, escriviu en lletres majúscules / Por favor, escriba en letras mayúsculas):

1èr Cognòm / 1r Cognom / 1º Apellido	2au Cognòm / 2n Cognom / 2º Apellido
Nòm / Nom / Nombre	DNI: Passapòrt / Passaport / Pasaporte:
Data de neishença / Data de naixement / Fecha de nacimiento Dia / Día / Día Mes / Mes / Mes An / Any / Año	Inscrit en cens electorau en: / Inscrit/a en el cens electoral a: / Inscrito/a en el censo electoral en:
Municipi / Municipio / Municipio	Província / Provincia / Provincia

Desire que se li mane era documentacion entath vòt ath adreça següent ar estrangèr: / Vol rebre la documentació per al vot a l'adreça següent a l'estranger: / Desea se le envíe la documentación para el voto a la siguiente dirección en el extranjero:

Domicili / Domicili / Domicilio		
Còdi postau / Codi postal / Código postal	Ciutat / Ciudad / Ciudad	País / País / País

Un viatge ajatz trametuda era sol·licitud, **NON PODERATZ VOTAR PERSONAUMENT ENA MESA ELECTORAU PENDENT ETH DIA DERA VOTACION** / (Un cop haureu tramès la sol·licitud, **NO PODREU VOTAR PERSONALMENT EN LA MESA ELECTORAL DURANT EL DIA DE LA VOTACIÓ**) / (Una vez remitida esta solicitud, **NO PODRÁ VOTAR PERSONALMENTE EN LA MESA ELECTORAL DURANTE EL DÍA DE LA VOTACIÓN**)

SONQUE S'A D'AUMPLIR EN CAS DE MALAUTIA O INCAPACITAT / NOMÉS S'HA D'EMPLENAR EN CAS DE MALALTIA O INCAPACITAT /
SÓLO RELLENAR EN CASO DE ENFERMEDAD O INCAPACIDAD

E en sòn nòm (en supausat de malauts o discapacitats qu'ac acrediten mejançant certificacion medicau oficiau, expedida en imprès gratuït o en imprès ordinari non gratuït) degudament autorizat/da notariu o consularment (adjünher certificacion e autorizacion ena engolòpa): / I en nom seu (en cas de persones malaltes o incapacitades que ho acrediten mitjançant un certificat mèdic oficial, expedit en imprès gratuït o en imprès ordinari no gratuït), degudament autorizat/ada notarialment o consularment (introduïu el certificat i l'autorització en el sobre): / Y en su nombre, en el supuesto de enfermos o incapacitados que lo acrediten mediante certificación médica oficial, expedida en impreso gratuito o en impreso ordinario no gratuito, debidamente autorizado/a notarial o consularmente (adjuntar certificación y autorización en el sobre):

DONADES DER/A REPRESENTANT/A / DADES DEL/DE LA REPRESENTANT / DATOS DEL/DE LA REPRESENTANTE

1èr Cognòm / 1r Cognom / 1º Apellido	2au Cognòm / 2n Cognom / 2º Apellido
Nòm / Nom / Nombre	DNI: Passapòrt / Passaport / Pasaporte:
Data de neishença / Data de naixement / Fecha de nacimiento Dia / Día / Día Mes / Mes / Mes An / Any / Año	Domicili (carrèr, plaça, numerò, ...) / Domicili (carrer, plaza, número, etc.) / Domicilio (calle, plaza, número, etc.)
Còdi postau / Codi postal / Código postal	Municipi / Municipio / Municipio Província / Provincia / Provincia

Sol·licite qu'ar emparament de cò que se remerque en article 72 dera Lei electorau vigenta li expeditz un certificat acreditatiu de figurar inscrit/ a en CENS ar efècte de poder emèter eth vòt per corrèu. / Sol·licite que, a l'empara del que indica l'article 72 de la Llei electoral vigent, li expedit un certificat acreditatiu de figurar inscrit/a en el CENS a l'efecte de poder emetre el vot per correu. / Solicita que, al amparo de lo indicado en el artículo 72 de la Ley electoral vigente, se expida certificación acreditativa de figurar inscrito/a en el CENSO a los efectos de poder emitir el voto por correo.

Signatura der/dera interessat/da o deth/dera representant / Signatura de la persona interessada o del/de la representant /
Firma del/de la interesado/a o del/de la representante

SR./SRA. DELEGAT/DA PROVINCIAU DETH BURÈU DETH CENS ELECTORAU DETH: / SR./SRA. DELEGAT/DA PROVINCIAL DE L'OFICINA DEL CENS ELECTORAL D: / SR./SRA. DELEGADO/A PROVINCIAL DE LA OFICINA DEL CENSO ELECTORAL DE:

Anòte era província a on figure inscrit/a en cens electorau. / Anoteu la província on figura inscrit/a en el cens electoral. / Anótese la provincia donde figura inscrito/a en el censo electoral.